



Nro. 47.

**A' FELS. R. CSASZÁRNAK ÉS A. KIRALYNAK
KEGYELMES ENGEDELMÉBŐL.**

*Költ Bétsbon, Pénteken Decembernek 11-ik napján
1801-ik esztendőben.*

Nagy Britannia

Az Anglus levelek így számlálják elő azokat az ellenséges hadi hajókat, a' mellyeket ők ezen utólsó tengeri háborúnak ide alatt u. m. az 1793-dik esztendőnek kezdetétől fogva a' folyó 1801-dik esztendőnek Oktoberjéig, vagy magokévé, vagy semmivé tettek: El vettünk, vagy öltöztetettünk, úgy mond, 81 ellenséges Linea hajókat, a' mellyek között 45 a' Frantziáké, 25 a' Belgáké, 11 a' Spanyoloké volt — három 50 ágyus hadi, u. m. két Frantzia és egy Belga hajót — 133 Frantzia, 31 Belga, és 20 Spanyol, mind együtt 184 ellenséges Fregátot — 101 Frantzia 32 Belga, és 55 Spanyol, mind öltöztetett 248 különböző

lőmbféle apró hadi hajókat — ez szerint 516 kisebb nagyobb hadi ellenséges hajókat. — Továbbá 934 prédáló, és 5456 kereskedő hajókat fogtunk el és tettünk magunkévá.

Az Alexándriai kikötőhelyben talált és a' Kapitulatziónak ereje szerint el vett hajókat, így osztotta fel Anglus fő vezér *Hutchinson* a' két szövetséges hajós seregek között: — A' Kapitány-Baschának egy 64 ágyus Frantzia Linea hajót, egy 46 ágyus Frantzia Fregátot, és egy 26 ágyus Veletzei hajót: a' maga vezérlése alatt lévő Anglus hajós seregnek pedig, egy 56 ágyus Fr. Linea hajót, egy 32 ágyus Fr. Fregátot és egy 26 ágyus Veletzei hajót adott. — Az ott talált Török Korvettákat is, a' Török hajós seregnek adta vissza, hanem előbb meg betsültette.

Azt jegyzették meg némely Anglus levelek, hogy a' Frantzia Országglófszék meg határozta legyen, hogy a' külömbkülömb Fr. kikötőhelyekben egyfzerre 100 Linea, és 200 Fregát hadi hajóknak épittetését vételle munkába.

A' Parlamentom új tanátskozásai között a' nevezetesebb vetélkedésnek tárgya, az Élzaki Hatalmasságokkal való utólsó kötés volt, a' mellyben az a' fuadamentom határoztatott meg, hogy a' tengeri hadakozásoknak alkalmatosságával a' *neutrális* Hatalmasságoknak hajói mihez kötelezettek ez után tartani magokat, mit vihetnek bé az ellensége kikötőhajókba, és mit nem. A' hajó építésre kívántató matériáléknak a' neutrális hajókon az ellenséges kikötőhelyekbe való bévitetődhetések, ezen új kötésnek ereje szerint nem tilalmaztatván, ez volt főképpen az a' pont, a' melyre nézve az Oppositziónak tagjai (a' kik közzül Exminister Grenville szokta magát mostan leg gyakrabban és hevesebben meg külömböztetni) ezen új Kötés ellen ki költének,

A' Ministeri részén való tagok között, Lord Nelson felelt leg-jelesebben a' vetélkedés alatt lévo pontra nézve az Oppozitzióznak: — „Elég az, így szól Nelson, hogy azt a' meg bészülhetetlen jult, hogy hadakozás' idején, a' neutrális hajókat meg visitálhatjuk (meg motózhathatjuk), ezen Kötés által meg tartottuk. Némely Lord uraknak közöttünk, az nem tetszik, hogy az Orosz országi hajók, a' tengeri készületeket és a' hajó építéshez kívántató matériálakat; az ellenséges kikötőhelyekbe ennekutánna a' hadakozás' ideje alatt is bé vihetik. Én ellenkező értelemben vagyok. Réám nézve, meg tehetik ezt szabadon az Orosz hajók, ha nekik tetszik. Midőn a' hadakozás alatt a' Frantzia hadi hajók a' tengeri készületeknek nem-létek miatt a' magok kikötőhelyeikből ki nem evezhetnek, és én ekkör egy Anglus hajós seregnek vezérője lehetek, én gemet mind azok a' kik nekik tengeri készületeket szolgáltatván, őket a' ki evezhetésre réa segélik, igen elkötelezettek; mivelhogy tudom, hogy a' hadakozásnak e' képpen nem sokára vége szakad.

Fördült még egy más nevezetes megjegyzés is elő a' Parlamentomban. Némelyeknek t. i. a' szemekbe tűnt az, hogy a' magokat heves beszédjeik által eddig meg különböztetett úgy neveztető régi oppositzióvális tagok, Fox, Sheridan Tierney és mások, egy idő óta mintegy csak nem egészen el halgattak, sőt sokak közöttük még ülőhelyeiket is meg változtatván, a' Parlamenti háznak arra a' részére mentenek által, a' hol a' Ministerekkel tartó tagok szoktak ülni. Ezt a' környúlállást nem hagyhatták (nevezetesen Exminister Grenville, 's más véle meg-égygyező gondólkodású tagok, a' kik most az új oppositzió' tagjainak neveztetnek) szó nélkül — „

„Természet szerént ezt kellett tselekednünk

(úgy mond *Tierney*), mint hogy az ellenkezésnek is meg kell ott szünni, a' hol annak nintsen többé tárgya. Minekutánna mostani Ministereink által a' b'olts kormányozás vizsgálta állítottatott, és az országnak az ő szabadsága vizsgálta adattatott, Ministerjeink is meg érdeklik, hogy mind azok pártjokat fogják, a' kik azt védelmérték, a' mit most vizsgálta nyertek, kivált midőn egy olyan pártnak támadása által szemlélik magokat fenyegettetni, a' mely őket tovább is szeretné tévelygő úton hordozni.

Frantzia Respublika.

A' Napnyúgoti Frantzia tábor' fő vezére Gen. *Bernadotte*, az Országglószék' engedelméből *Rennes* várossát, a' hol a' fő hadi szállása volt Nov. 19. dikén oda hagyván, Páris felé úton van.

Bonaparte Hieronimus a' [Frantzia kikötőhelyekben utazik: most *Bordeauxból*, *Rocheport* felé vette útját.

A' Belső Minister *Chaptal*, egy = egy levelet küldött a' Frantzia kikötőhelyekben találtató ügynevezett minden Tengeri Tanácsoknak tagjaihoz, a' melly által az Országglószéknek a' kereskedés virágoztatására tzelozó külömbkülömb féle intézeteire teszi őket figyelmetessé. Nevezetesen arra kéri őket, hogy a' következő pontoknak meg határozásában iparkodjanak minden némű tapasztalásaik is jártasköltésségek által a' tzelni elérésére segélleni az Országglószéket: — u. m: — 1) ször. Hasznos fogna e' lenni azokat a' hajdani nagy kereskedő társaságokat, a' melyek *Indiai*, *Afrikai*, *Senegali*, 's más e' féle Kereskedő Társaságok' nevezete alatt ismeretesek, most ujjontan fel állítani? — 2) ször. Miben ál-

lanak tulajdon képpen szollván, azok a' változások, a' mellyek az Amerikai Frantzia Koloniákra nézve a' kereskedés eránt, bizonyos eszten-dőktől fogva történtek? — 3)szor. Mellyek azok az akadályok, a' mellyek által a' Frantziák' kereskedése idegen országokonn, ezeknek rendtartásaikra és vámjaikra való tekintetben, gátolatik? — 4)szor. Miben áll a' kikötőhelyeknek fenntartatásokra meg kívántató leg nagyobb gazdaság, &c.?

„A' mi Első Konzulunkhoz (így szoll egy Párisi levél) olyan rendkívül való nagy hajlandósággal viseltetik a' Londoni nép, hogy egy magános mesterember, a' képét ezüsthöz hasonlító fejéronra, az eleven Bonapártéhoz meg lehető hasonlatossággal ki tsinálván, tsak hamar sok vásárolt talált hozzá. A' médaliának egyik oldalán a' Bonaparte' ábrázatja szemléltetik, a' másik oldalán pedig ilyen értelmű Frantzia szavak olvastatnak: *Bőltesség a' tanátsban, bátorság a' tsatában.*

Amiens vároffából így irtak Nov. 26-dikán: — Azoknak a' munkásoknak, a' mellyek itt, a' Congressusra ölfze-gyüléndő Ministerek' szálásaiknak ékesítésén dólgoznak, olyan rendelések érkezett, hogy Dec. 1-ső napjáig mindennel készzen légyenek. Minden készültek, mindenek felett a' Lord *Cornwallistól* tétetett rendelések, azt jelentik, hogy a' *Congressus* sokkal hosszabb ideig fog tartani, mint - sem eleinten gondóltatott. Lord *Cornwallis*, nem tsak az, hogy a' maga házának meg rakására, Londonból a' leg vállogatottabb portékákat hozatta által, hanem ennekfelette, lovainak, szekereinek, 's az ezekhez tartozó készülteknek és embereknek számokra, a' Frantzia Országlószék által neki ki-rendeltetett szálláson kívül, a' szomszédban még egy más nagy házat is ki fogadott. Szünet nélkül érkez-

nek által Londonból ide a' hozzá tar zó embe-
rek, kik között vannak nevezetesen a' Királyi
asztal-terítők, vagy az úgy nevezett *asztal-éke-
sítők* is.

Elő adtuk a' mult posta napon költ M. Ku-
rirban, mi némű czeremoniákkal kezdette el a'
Törvényhozó Tanáts a' múlt Nov. 22: dikén a'
maga egy időtől fogva félbe szakasztott tanátsko-
zásait. Azt az előadást, a' melyáltal három Stá-
tus- Tanátsosok az országnak jelen való külső és
belső állapotját, 23: dikban ezen Tanáts' eleibe
terjesztették, hofszason ki adta a' Párisi Moni-
teur. A' mennyit Frantzia országnak mostani ál-
lapotja az ő fe'sőbb elztendők béli hánykodó ál-
lapotjától különbözik, éppen annyit különbözik
ez az előadás is, mérseklett tsendes hangjára néz-
ve, a' feljebb való elztendőkben ki jött révolu-
tziós hirdetményektől. A' következőket fog-
lalja magában:

„Kedves meg: elégedessel terjeszti az Ország-
lőszék a' nemzet' eleibe Frantzia országnak ezen
el: enyészett elztendő béli ábrázátját. Kívül be-
lől mindenek új formát vettek magokra: a' mer-
re szemünket vetjük, mindenütt a' reménségnek
és bóldogságnak képe tűnik előnkbe. Napyu-
goti és Déli vidékeinken, még a' haramiak' ma-
radványai rettegtették az országútakat és pusztí-
tották a' mezőket, vagy azért, hogy az ellenek
rendeltetett fegyvereknek szemei előtt elrejtetve
váltak, vagy pedig, hogy még az a' nagy féle-
lem védelmezte őket, a' mellyeket tulajdonáldo-
zatjaiknak elméjükbe tudtak vólt bé önteni. Ha
kik közülök olykór az ítélőszékek' eleibe idéz-
tettek is, vakmerő bátorságaik által, a' vádolo-
kat, bizonyságokat, és bírákat, a' fagyaló hideg-
lelésig meg rettentették; és az igallág' körmei
közzül ki menekedvén, új bűnhődéshez fogtak.

Ezeknek meg zaboláztatásokra, a' közönséges módoktól különböző eszközöket kellett elő venni. Különös ítélőszékek állittattak fel. A' haramia fejek el fogattattak; a' bizonyságoknak meg jött a' szollásra való bátorságok; a' bírák tsak a' lelki esméretnek engedelmeskedtek; és a' társaságért beszűállítás találtatott. Ezek a' magános ítélőszékek, sem a' nékiek adatott hatalomnak általhágásával, sem a' rendes igazságnak meghátásával, nem vádoltathatnak. — A' mostani Ország-lószék, mingyár a' maga első napjaiban ki hirdette a' lelki esméretbéli szabadságot. Ez az eszköz, azonnal le tsendesítette azokat az elméket, a' mellyeket az esztelen keménység fel ingerlett vólt. Az után a' vallásra nézve támadott egvenetlenségnek elvégződését hirdette ki; a' Cath. Vallás Fejedelmével egygyetértésre lépett azon eszközre nézve, a' mely által azokat, a' kik ugyan azon hitet vallják, egygyellegre lehessen venni. Egyszer-smind egy magistratuális személy is neveztetett ki (*Portalis*) a' ki a' más vallás bélieknek állapotjokat és jussaikat is meg vizsgálja. Ez az Augustána és Helvétika vallás' papjaival tanítkozásokat tartván, meg értette tőlök azokat az úttakat módokat, a' mellyek szerént mind ezek, a' nékiek tartozó szabadság, és a' társaság' javával meg egyező közönséges fennmaradás iránt, bátorságba helyheztetődhetnek. Minden vallás bélieknek élelmekre, hasonló eszközök fognak fordittatni; meg nem engedtetik, hogy a' vallás szolgai, tsak szabad tetszések szerént hányyanak vélek; az azokra kívántató költségnek terhét, nem fogja érezni a' közönség. He né nely hazafiak, a' költött hírek által fel lármáztattak vólt; bátran megnyúgtathatják elméjeket; a' Kormányzószék mindent meg tett az indulatoknak egyesítettetésekre; de nem tsinált leg kissébbet is olyant, a' mi a' gondolkodás béli *principium*.

kat és függetlenséget meg bántathatná. — A' szárazon való békefűg, el o'fzlatta minden maradványát a' bizontalan vélekedéseken fundalódó nyughatatlanságnak. A' nép, egész boldogságát a' Constituziónak állandóságában találta fel. — Már egy Fejedlem (a' Hétruriai Király), a' kivér szerént való atyafiságban vasyon a' rajtunk uralkodott Királyi házzal, Departamentonainkon útaozott kereszül, fő városunkban múlatozott, Koronájához illő tisztelettel fogadtatott Kormányfűkűnk által, és minden polgártarsaink minden tekintetben olyan tiszteletet mútattanak hozzá, a' milyent egy nép a' másikhöz azon személy iránt mútatni tartozik, a' kit ez, a' maga kormányoztatására hívott: azonközben sohol semmi zeneben na meg nem zavarta a' tsendességet; semmi bal vélekedésre nem adott semmi költött hír alkalmatosságot; valamint az idegenek, úgy ellenségeink is meg ismérték végezetre, hogy a' Respublika a' Frantziáknak az ő elméjekben légyen, és száz elztedős érettséggel birjon. —

„Katonáinknak a' haza kebelébe való svizfiza:terések, tsak egy triumfus és innepi vendégség vólt. A' még hátra lévő hadakozásunk, szerentsés és szerentsétlen történeteknek egymás után való követkekezéseikből állott. Angliának minket fokkal feljűl haladó tengeri ereje ellen kéntelenítettűnk folytatni a' hadakozást; a' mi kitsiny tengeri erők, az ellenséges hadi hajók által befedettetve lévő Közép tengeren bátorsággal viselte magát; a' nagy *Océánus* tengeren, fel elevenítette a' maga fenyeffégének némüömü emlékezetét, az által a' ditsöfféges ellentállás által, a' mellyel meg rettentette azokat az Anglusokat, a' kik tsak azért futottanak vólt ki sereggel a' magok partjaikra, hogy ennek a' történetnek szemmel látott tanui légyenek: 's ha a' békefűg el nem következett vólna, még remélhettűk vólna kitsiny

tengeri erőnktől, hogy szenvedett szerentsétlenségeiért bocsizút állhat. —

„Egyiptomban engedett a' mi Napkeleti táborunk, de a környülállásoknak inkább, hogy sem a' Török és Anglus erőnek: ha egygyesülve maradott volna, bizonyoson győzedelmeskedett volna. Vízfza jött végezetre hazájába, azzal a' dicsőféggel, a' melly négy esztendői szüntelen való munkájának és bátorságának meg tagadhatatlan koronája: halhatatlan emlékezet hagyván Egyiptomban maga után, mellyet meg lehet, hogy még valaha a' mesterségek, és a' társasági *institutumok*, fel fognak ott támasztani. A' történetek' könyve leg alább nem fogja el halgatni azt, hogy mit el nem követtek a' Frantziák, hogy oda az Europai pallérozottságot és tudománt bévihessék: meg fogja ez azt mondani, hogy mi némü iparkodás által foglalták volt ök azt el; mi némü okosság és fenyték által tar ották ott meg oly sokáig magokat: 's ki tudja talám, nem fogják e' még meg is síratni annak el vesztését, mint az emberiségnek egy új szerentsétlenségét. Egyiptomnak meg hodoltatására 28 ezer Frantziák szállottak volt ki oda. A' hány ezer az után oda küldetett, egy annyi az ólta vízfza is jött különbözőkülömb időkben onnét. Most végezetre, az idegeneket hozzájuk nem számlálván, 23 ezren érkeztek vízfza hazájokba: ez szerént, a' fegyver és nyavajak!, a' Napkeleti tábornak egy ötöd részit, nem eméztették meg. —

„A' szárazon való békeiségnek helyreállása után, a' katonaságot minden lehető módon igyekezte kevesíteni a' Kormányfzék. Sokakat végső szabadsággal el bocsátott: meg pedig minden szemrefőre való tekintet, és kedvezés nélkül, és azzal a' meg változhatatlan renddel, hogy a' kik a' törvényhez viseltető engedelmelegből leg hama-

rább fegyvert fogtanak vólt, azok most leg előbb is elbótsáttatának. Szükség, hogy az a' héjjánosság, a' mellyet ezeknek elbótsáttatása okoz a' katonaság között, a' Respublika' 9 - dik és 10 - dik esztendeje béli *Conscriptusok* által tölteték bé, a' melly iránt illendő meg hatalmaztatást is kér magának a' Törvényhozó Tanátszóla' Kormányzó, oly ígélet mellett, hogy tellyességgel nem fogja a' békefégi számnál nagyobbra nevelni a' katonaság' számát.

„Mi békefégben fogunk ugyan élni: hanem a' hadakozás olyan terhet hagyott hátra rajtuk, a' melly sok ideig fogja magát a' mi finántziánkon éreztetni. Az előre el nem láttathatott és fel nem számláltathatott költségeket lefizetni, a' hazaóltalmazóknak szolgálatjaikat megjutalmaztatni, a' fegyveres házakban és kikötőhelyekben a' munkat fel eleveníteni, a' tengeri erőt visszaállítani, mindent, a' mit a' hadakozás öszsze ontott, és az idő meg eméltett, ujja tenni, Koloniáinkat a' Respublika méltóságához illendő virágzásra juttatni, mind ezeket véghez vinni, jövedelmünknek nagyobbítása nélkül, lehetetlen. A' jövedelem ugyan, magában nevedni fog a' békefégnek ideje alatt; 's maga részéről a' Kormányzó is leg szoróssabb gazdaságot fog azzal folytatni. Azonközben, ha a' leg szoróssabb gazdálkodás is elégséges nem talál lenni, a' nemzet fog állani, hogy a' kéntelenséget megítélje; a' Kormányzó pedig kötelességének fogja ismerni, hogy azon segedelem kútfejeknek kinyitását, a' mellyeket szükségesnek lenni látand, a' nemzetnek javasolja.

„A' mi a' kereskedést illeti, a' 9 - dik esztendőben alig vólt tsak valami vékony árnyéka is az anya város és a' Koloniák között való kereskedésnek. — *Guadaloupe* szigete meg tartotta

a' maga boldogságának és gazdasági szorgalmatosságának valamelly részetskéjét: hanem a' Respublika' országlásának meg ismérése, veszedelemben forgott ezen szigeten. A' 8-dik esztendőben csak egy Agens volt ott az Igazgató: ezt számkivette onnét egy faktzió. Helyébe három Agensek következtek: kik közül kettő, ismét a' harmadikat küldötte számkivetésbe, és tetfzések, szerént választatattak mást helyébe. Az után megholt a' három közül egygyik: és a' három' hatalmát csak kettő gyakorolta. Ilyen módon adtak, ezen benna és törvéntelen ágensi kormányozásnak ideje alatt, a' fejtelenség és despotaság helyet egymásnak. A' mostani Országlószék tett egy próbát, hogy ezen szigeten jobb rendet állithasson fel. Egy Generál = Kapitányt, egy Préfektust, és egy igasság = ki = szolgáltató Biztost küldött oda. Meg fog látszani nem soká, hogy mikéint tettek eleget a' benne helyheztetett bizodalomsnak. A' Gen. Kapitány, meg érkezése után azonnal hozzáfogott a' faktzióknak le = ültetéséhez. A' főbb mesterkedők közül 13 = márt, Frantzia országba küldött: hanem itt úgy itélvén a' Kormányozószék, hogy az ilyen emberek az anya országban még veszedelmesebbek lehetnének; vissza küldötte őket, olyan rendelés mellett, hogy *Guadaloupe* szigeten kívül akár hová vigyék őket. — Sz. *Domingó* szigeten, a' zürzavaros rendelesék gáttat támasztottak a' Respublika alá való botsátkozásnak. Az ott lévő Kormányzószék, öszsze zavarta a' dolgot a' névvel, és azt gondolván, hogy engedelmeskedik, törvénytelen hatalmat vett magának: hanem egy hajós sereg, a' melly a' mi Europai kikötőhelyeinkből oda fog evezni, nem soká el oszlatja a' Sz. *Domingó* felett öszszegyült fellegetet, és az egész szigetet alája fogja a' Respublika' törvényeinek vetni. Sem *Guadaloupe* sem Sz. *Domingó* szigeten nintsenek többé rab-

szolgák; mind szabad emberekké tétették, és szabadok is maradnak. A' jó rendet és munkás szorgalmatosságot, az idő és okos kormányozás, lassanlassan vissza térített. — *Martinique* szigete iránt más princzipiumot fogunk követni. Ez meg tartotta a' rabszolgaságot: meg is fog az ott tartatni. Többe került már ő az emberiségnek, hogy még egy újrevoluziót kellene próbálni azon a' vidéken. — *Guyána*, szerentsés volt egy hatóság és munkás kormányozás alatt: a' békeességben még szerentsésebb fog lenni, minekutánna egy termékeny és gazdag tartománnyal nevedett. — *Isle = de = France* és *Reunion* szigeteik, a' faktziók között és egy gyenge kormányozás alatt is hűséges maradott hozzánk. Ez is szabadságot adott mind az *Europai* eredetű, mind a' *Szerentsen* rabszolgáknak.

(*A' többit más alkalmatossággal*)

Olasz Ország

Nápolyból, Nov. 10 = dikén. — Ide egy kis ked hajó érkezett a' *Máltai* kikötőhelyből *Keith* *Anglus* *Admiralistól*, a' mellyen egy *Stáb = tisz* tet küldött ezen *Admirális* az *Országglófszék*hez, azt kérdeztetvén általa, hogy már most, midőn a' békeesség' fundamentomos tikkelyei *Anglia* és *Frantzia* ország között meg erőssítettek, bé fogának és az *Anglus* hadi hajók a' két *Siciliai* kikötőhelyekbe botsáttatni? Az *Országglófszék*, a' *Frantzia* *Követ'* éleibe terjesztette a' kérdést, a' ki is arra kedvező választ adott.

Admirál Keith mostan, minden hajóival, és az egész *Egyiptomi* *Anglus* sereggel, *Málta* szigeten és ennek kikötőhelyeiben tartózkodik.

A' *Nápolyi* *Király*, az itt lévő *Királyi* *Séminariumot* és a' *Jesuiták'* volt könyvesházát, fe-

les jövedelemmel égygyütt a' *Piárista* atyáknak adta által, a' kik magokat itten a' haza eránt, a' nemes és polgári ifjuságnak nevelése által 100 ezrendők ólta igen érdemesekké tették.

Elegyes Levelek.

London, November 20-ikán: — Itt azt erőssítik némelyek, hogy a' Király telyes hatalommal által adni szandékozik *Adolf* nevü fiának a' *Hannoverai* választó Fejedelemséget: a' ki is ez szerént Hannoverában fogna ennekutánna lakni, és egy Orosz Császári Kisalfszont fogna feleségül venni. — Egy *Barcley* nevü Skotziai nemes születésü ember itten, minekutánna magát a' sebes járásban néhány hónapokig előre gyakorólta vólna, 50 ezer Forintba fogadott, hogy 21 ora alatt 90 Anglus mértföldet fog eimenni. A' próbatétel *York* mellett esett meg. Egy mértföldnyi útat nagy vigyazással ki mértek és ki jegyeztek néki, a' mellyen ő 45 = ször ment el, le es fel, melly is e' = képpen 90 mértföldet tett. A' ki-mért út éjszakának idején szépen meg vólt világositva, és temérdek nézők állottak két felől. Hat versben állapotott meg, mindenkór 12 — 15 minutúkat töltvén el, míg t. i. ett, ivutt, és magát ki nyugotta. Mások is tettek reá *pro* és *contra*, valami 100 ezer Forintig való fogadásokat. Mind *Barcley*, mind pedig azok, a' kik véle tartottak, szereztsésen meg nyerték a' fogadást.

Páris, Nov. 25 = dikén. — Az Egyiptomból *Toulonba* érkezett Generálisok *Belliard* és *Rampou* Parisba hivattattak. Az Első Konzúl maga személyesen akarja ki kérdezni őket az Egyiptomi környülallasok felől. Gen. *Reynier* egy hosszú irást adott ki, a' mellyben kemény dolgokat hany *Menou* fő vezérnek szemeire. — Itt olyan

beszéd foly, hogy az Anglus és Frantzia ország-
lóságok között tétellett egygyezés szerént, *Piemont*
Frantzia orszaghoz tsatoltatik, és *Hannovera*,
Adolf Anglus Kir. Hertzegnek adattatik. (A' mi
Piemontot illeti, ezt már a' Frantzia Respublika'
27 = dik Katona Osztalyának nevezte az Orzagló-
szék azon Elöadásban is, a' melyet Nov. 23: dikán
a' Törvényhozó Tanats' eleibe terjesztetett. A'
Szárdinai Királynak adattatni fogó compensá-
tzióról még semmi bizonyost nem irnak).

A' *Swéwiai Kerületből* ezt írják: — A' Karls-
ruhe várossában tartózkodó Frantzia Követ pol-
gar *Massias*, egy irást adott = bé a' *Würtembergi*
Hertzegei Ministériumnak, a' melyben azon Stá-
tus = bünösökről, a' kik ott ezen revoluziós idő-
béli történetekre nézve néhány esztendőig fog-
va tartattanak, 's közelébről el bortsátattak, em-
lékeztvén, azt mondja, hogy neki az ö *Stüttgard-*
ban való létekör olyan ígéret tételődött volna,
hogy ezen fogjoknak szabadon lejendő bortsátá-
tódások, minden fel tételek nélkül még ígerte-
tett vólt: 's még is mostan olyan *reversális* mel-
lett bortsátották el őket, hogy némelyek bizo-
nyos esztendőig, mások pedig egész életekben
bé nem fognak a' *Würtembergi* határokra lépni;
a' melly dolog egészen ellenkezik a' Fr. ország-
lóságoknak akaratjával, &c.

Azt olvassuk egy német levélből, hogy *Ká-*
rinthiában a' falusi léányok már rég = óta élnek
az emberi = himlő ellen a' tehén = himlőzésnek
gyakorlásával, 's ennek hasznos vóltát elég nyíl-
ván való módon önnön tapasztalásokból még ta-
nulták. Igen jó vólna, ha az Orvos Urak ezen
dolognak utánna járnának. Ha a' dolog így ta-
láltatna, nagy gráditsra emelné a' tehén = himlő-
nek hitelet,

Tudósítás.

Egy ilyen tüzimü munka fog a' jövö eszteni-
 dö kezdetével idö szakaszonként kiadattni: *Zeitschrift von und für Ungern, zur Beförderung der vaterländischen Geschichte, Erdkunde und Literatur; herausgegeben von Ludwig v. Shedijs.* Az ilyen Idöszakaszokban kiadandó Értekezések Magyar Ország fölöl, mint a' millyeneket a' Hazai Histórianak, Földleírásnak, és Literaturának előmozdítására T. Shedijs Lajos Úr, a' Pesti Kir. Universitasban Aesthetikát tanító Professor készit, a' jelenvaló környüállások képest, leghafsznosabbak; mivel a' nevezett tárgyakat szükség világositani és jobbitgatni. Ugyan ezek a' tárgyak a' külföldi Nemzeteket is legközelebb illetik; a' kik ezekről helyes esméreteket, tsak a' Hazasiak által szerezhethetnek. — Magyar Országot itt a' leg szélesebb értelemben veszi a' kiadó, melly szerént az, Erdély, Horváth, Toth Országot és Dalmáciát is befoglalja. Szükségesnek tartja e' mellett a' szerző, hogy a' kiadandó Értekezésekben a' szomszéd Országoknak u. m. Szerviának, Bosniának, Oláh-Orzágnak 's a' t, Históriajára és földleírására is ki terjeszkedjen, úgymint a' melyekről az Európai Tudósok Hazánktól várhatnak leg-szorossabb Tudósításokat. — Ezen munka magában foglalja tehát.

1. A' Kiadónak tulajdon Értekezéseit a' Hazai Histórianak, Földleírásnak és Literaturának megvilágosítására és jobbitására. Közönségessé tesz továbbá:

2. Rövid Tudósításokat, a' Hazánkban 1801-dik esztendőtol fogva kiadott és kiadandó könyvek fölöl.

3. Híradásokat, mellyekben a' Hivatalokra tett előmozdítások, a' Literátorok halála, új Intézetek 's több efféle Hazát illető dolgok adattak elő.

A' nevezett munka Tsomónként nagy 8- ad
 rétből, színes borítékban fog kiadattatni és min-
 den Tsomó 8 árkusból állani. Az idő, mellyre
 egy egy ilyen Tsomó megjelenik, meg nem ha-
 tározatik; ne hogy a' siettség a' Munka tökéle-
 tességét akadályoztassa. — Az előfizetés az elzeten-
 dőnként kiadandó hat Tsomóra 5 Rforint lesz.
 — Az előfizetésre a' nevezetesebb helyeken ezen
 Nagy Érdemű Hazafiak kérettetők: U. m. Cset-
 neken T. Prof. Csísch, Debretzenben T. Prof.
 Széplaky, Eperjesen T. Prof. Kralovánfzky, Győ-
 rött T. Prof. Németh, Kallán T. Prof. Vuchetich
 Kgmarmomban T. Préd Nagy, Kolosvárt T. Prof.
 Dangi, Losontzon Prof. Rátzkevi, M. Vásárhelyen
 Tek. Aranka György, Miskoltzon T. Doktor Ben-
 kö, Nagy Váradon T. Prof. Keresztúri, Pápán
 T. Prof. Márton, Patakon T. Prof. Beregszászi,
 Pétsen Könyvkötő Vaidinger, Pozson T. Prof.
 Fábi és Könyváros Schweiger, Sopronban T.
 Prof. Raitz, Szebenben T. Prof. Binder, Székes-
 Fejérváron Könyvkötő Lang. Vátzon Könyv-
 nyomtató Gottlieb, Veszprémben Fiskalis T. Ta-
 káts, és Kereskedő Fejér Urak. Ha pedig mások
 is kívánának a' hasznos Literátura terjesztéséhez
 viseltető indúlatból előfizetőket gyűjteni, azok is
 a' 10. dik Nyomtatványt fáradságok méltó jutal-
 mául ingyen fogják venni. — Az első Tsomó a'
 jövő elzetedőben Januáriusban készen lesz.

*Ma küldjük a' Mezei Gazdaság' első Tsomó-
 ja' eleibe köttetni való fél árkust: mellyen vagyon a'
 titulus, néhány előre való jegyzésekkel egygyütt.*